

922.5-0000010 РЭ

Руководство по эксплуатации
Operation manual

Количество листов Quantity of sheets	4
Лист Sheet	1

ОСНОВАНИЕ: Мероприятия по повышению технического уровня и конкурентоспособности тракторов БЕЛАРУС

GROUN: Measures to enhance technical level and competitiveness of BELARUS tractors

Бюллетень Bulletin 7-2017 БЭ	МОДЕЛЬ ТРАКТОРА TRACTOR MODELS	922.5
---	-----------------------------------	--------------

Аннотация:


В настоящем эксплуатационном бюллетене приведены дополнительные сведения причин низкой степени заряда аккумуляторной батареи, возникших из-за неправильной коммутации подключенных проводов, и способов их устранения.

Содержание изменений:

1. В таблице 2.4 подраздела 2.9.2.3 «Вызов сменных отображений и параметров на экран информационного монитора» ввести следующие изменения:


Имеется:

Таблица 2.4 – Перечень параметров графической и четырехсекционной индикации работы двигателя

Параметры	Четырёхсекционное отображение	Графическое отображение	Символ
Температура реагента AdBlue в баке, %	✓		

Должно быть:

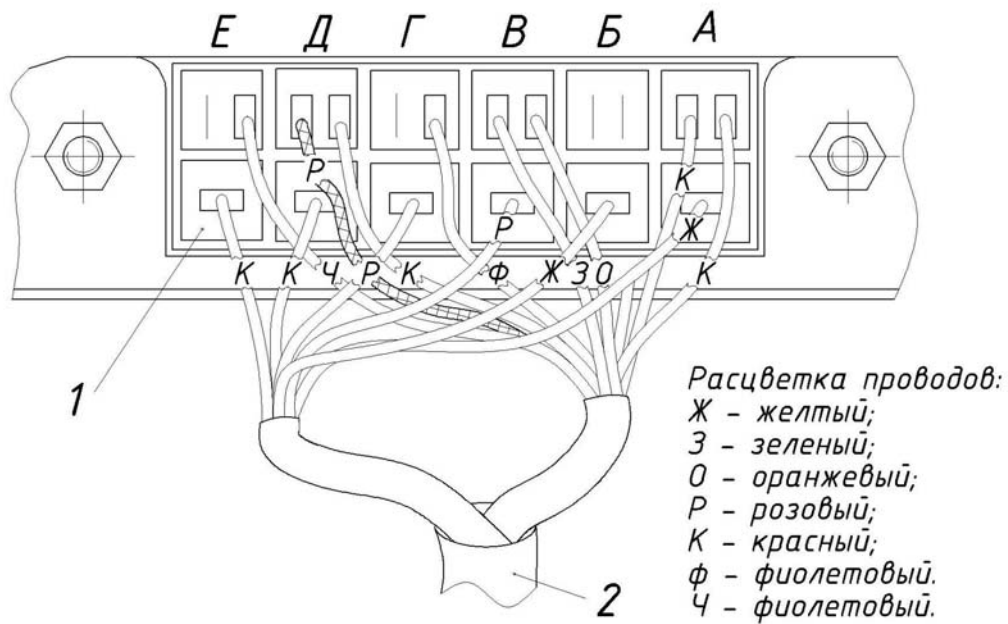
Таблица 2.4 – Перечень параметров графической и четырехсекционной индикации работы двигателя

Параметры	Четырёхсекционное отображение	Графическое отображение	Символ
Температура реагента AdBlue в баке, °C	✓		

2. В таблице 6.1 в разделе «Электрооборудование» дополнить подраздел «АКБ имеет низкую степень заряда» следующей записью:

Неправильная коммутация проводов в блоке предохранителей ЭСУД.	Проверьте правильность подключения проводов с обратной стороны блока, как представлено на рисунке 6.1.2: - провод, розового цвета, с буквенно-цифровой маркировкой «202», должен находиться на выводе «Д».
--	---

3. Дополнить раздел 6 следующим рисунком 6.1.2 с подрисовочным текстом:



1 – Блок предохранителей ЭСУД; 2 – Жгут ЭСУД

Рисунок 6.1.2 – Подключение проводов к блоку предохранителей ЭСУД

Annotation:


This information bulletin contains additional details about the reasons for low battery level due to the wrong commutation of the wires, as well as troubleshooting methods;

Content of changes:

1. Table 2.4 of subsection 2.9.2.3 “Call up of changeable images and parameters on the screen of the information display” shall be amended as follows:


The information available:

Table 2.4 – List of parameters of four-segment and graphic indication of engine operation

Parameters	Four-segment imaging	Graphic imaging	Symbol
AdBlue temperature in the tank, %	✓		

Shall be replaced with:

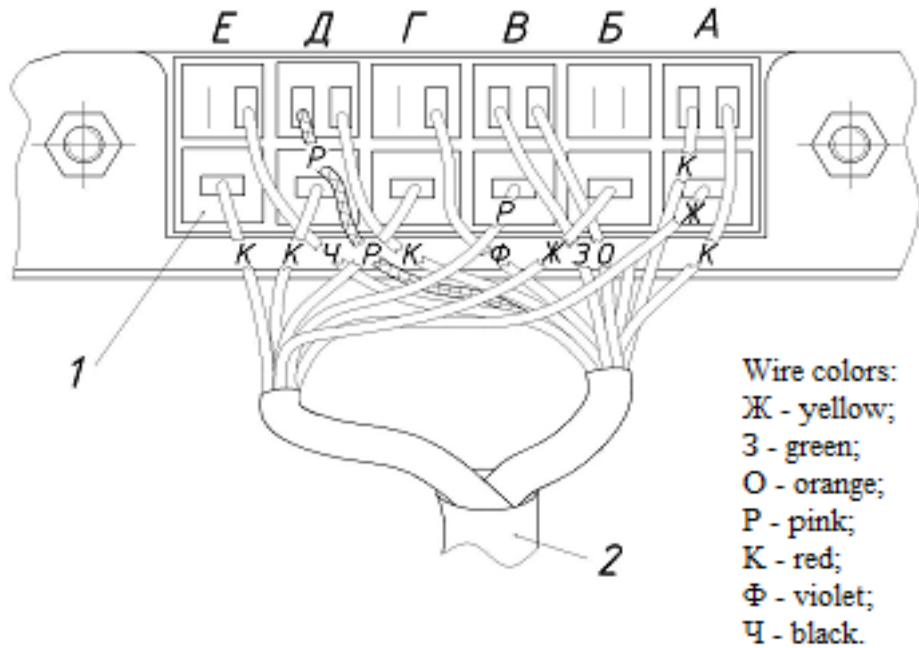
Table 2.4 – List of parameters of four-segment and graphic indication of engine operation

Parameters	Four-segment imaging	Graphic imaging	Symbol
AdBlue temperature in the tank, C	✓		

2. The subsection “AB has low charge degree” in table 6.1 of the section “Electrical equipment” shall be supplemented with the following inscription”

Incorrect commutation of wires in the EECS fuse block.	Check the correctness of wire connections on the back side of the unit, as is shown in figure 6.1.2: - pink wire having literal and digital marks “202” shall be in “Д” outlet;
--	--

3. Section 6 shall be supplemented with the following figure 6.1.2 and the legend test below:



1 – EECS fuse block; 2 – EECS wire bundle
Figure 6.1.2 – Wire connections to EECS fuse block